

**A we . . A we somagwa-za . . .**  
1 1 1

---

**Somagwa-za mna yo . . we .**  
3 3

**yo . we . .**  
3

---

**we he mna yo . we somagwa-za .**  
3 3

---

**Yo .**  
4

**we . yo . we somagwa-za . .**  
4 4

---

*Lied der positiven Männerkraft*

*Die Bedeutung der einzelnen Worte war nicht auffindbar. Inhaltlich wurden folgende Liedbedeutungen erwähnt:  
Rituallied, das junge Männer am Abschluss ihrer Initiation singen, beim Hinunterrennen zum Fluss, wo sie den zeremoniellen Lehm von ihrem Körper waschen. Begrüßungslied der Frauen für die jungen Männer bei der Rückkehr von ihrem Initiationsritual. Mit ihrem Singen ehren die Frauen die nun erwachsenen Männer, die ab jetzt volle Verantwortung tragen, den eigenen „Stab“ selber in Händen halten, und heissen sie wieder im Stamm willkommen.  
Lied zur Ehrung des Stammesoberhaupts als Dank dafür, dass er mit seinem Speer für alle ein Tier gejagt hat.*

**Somagwaza** Trad. / Südafrika, Mpondo-Bantu / Xhosa-Sprache